



## КЛИНИЧКИ ЦЕНТАР СРБИЈЕ

11000 БЕОГРАД, ПАСТЕРОВА 2  
РЕПУБЛИКА СРБИЈА

ДАТУМ: 13.08.2014.

БРОЈ: 1023

### СВИМ ПОТЕНЦИЈАЛНИМ ПОНУЂАЧИМА У ПОСТУПКУ ЈАВНЕ НАБАВКЕ МОБИЛНИ РЕНДГЕН АПАРАТ ЗА УРГЕНТНУ ОРТОПЕДИЈУ

#### Број јавне набавке 310K/2014

По позиву за подношење понуда објављеном на Порталу Јавних набавки и на интернет страници  
Клиничког центра Србије

**У складу са чланом 63. став 3. ЗЈН наручилац Клинички центар Србије, овим путем даје  
одговор на додатно појашњење у вези са припремањем понуде:**

#### ПИТАЊА:

1. У Прилогу број 4, Услови за учешће у поступку јавне набавке из члана 75., 76. и 77. ЗЈН и упутство како се доказује испуњеност услова на страни 18 конкурсне документације, у тачки 5. наручилац је као доказ да понуђач поседује важећу дозволу надлежног органа за обављање делатности која је предмет набавке захтевао решење Министарства здравља о дозволи за бављење прометом лекова и медицинских средстава на велико. Обзиром да је предмет набавке медицинско средство (а не лек) и да понуђачи који врше промет само медицинских средстава (не и лекова) поседују решење МЗ за промет на велико медицинских средстава одређена класе и категорије, молимо Вас да измените захтевани услов тако да гласи: **Решење Министарства здравља о дозволи за бављење прометом медицинских средстава на велико?**
2. Обзиром да је предмет набавке рендген апарат, односно уређај са јонизујућим зрачењем, за његово прометовање и сервисирање је неопходна лиценца за обављање радијационе делатности коју издаје Агенција за заштиту од јонизујућих зрачења и нуклеарну сигурност Републике Србије, па Вас стога молимо да нам појасните да ли је неопходан следећи додатни услов за учешће у предметном поступку: **Лиценца за обављање радијационе делатности у области промета и сервисирања уређаја са јонизујућим зрачењем које издаје Агенција за заштиту од јонизујућих зрачења и нуклеарну сигурност Републике Србије?**
3. У Прилогу број 4, Услови за учешће у поступку јавне набавке из члана 75., 76. и 77. ЗЈН и упутство како се доказује испуњеност услова на страни 18 конкурсне документације, у тачки 6. наручилац је као доказ да је сервисер сертифициван захтевао фотокопије сертификата. Овде подсећамо наручиоца, обзиром да је предмет набавке уређај са јонизујућим зрачењем да је по закону неопходно доставити поред сертификати произвођача и Потврду овлашћене установе да је сервисер оспособљен за рад са изворима јонизујућих зрачења и спровођење мера заштите од јонизујућих зрачења у складу са чланом 26. Правилника о условима за добијање лиценце за обављање радијационе делатности ("Сл. гласник РС", бр. 61/2011). Молимо наручиоца да нам појасни да ли је мислио и на поменут потврду под термином фотокопије сертификата.
4. У прилогу бр. 2, на страни 3 конкурсне документације сте под тачком 1) Подаци о језику понуде, дозволили да пратећа документација и штампана литература коју обезбеди понуђач могу бити на другом језику, под условом да их прати тачан превод релевантних пасуса на српски или енглески језик. Да ли наручилац под пратећом документацијом и штампаном литературом подразумева следеће, тј. исто може бити достављено на енглеском језику:
  - Фотокопије сертификата сервисера које издаје произвођач;
  - Потврда о ауторизованом сервису издата од стране произвођача опреме;
  - Уговор закључен са произвођачем или овлашћење за учествовање у отвореном поступку издат од стране произвођача;
  - Проспектни материјал, каталози, техничке спецификације и изјаве произвођача опреме

5. Наручилац је у моделу уговора о купопродаји у члану 9.5. захтевао да продавац обавезе да ће за период од 10 (десет) година обезбедити испоруку резервних делова за опрему која је предмет уговора, док на страни 30 конкурсне документације под тачком 4) подтачка а) стоји да је обавеза испоруке резервних делова и техничког потрошног материјала 7 година након пуштања у рад опреме

**ОДГОВОРИ:**

1. Наручилац ће извршити измену конкурсне документације.
2. и 3. Наручилац захтева да понуђачи уз понуду приложе само сертификате сервисера којом потврђују да су сертифицирани за сервисирање понуђене опреме.
4. Наведену документацију није потребно преводити на српски језик, довољно је доставити на енглеском језику.
5. Наручилац ће извршити измену конкурсне документације.

С поштовањем,

**КОМИСИЈА ЗА ЈАВНЕ НАБАВКЕ**